

Støtte til nye dansk-tyske aktiviteter

Fem grænseoverskridende projekter modtager støtte fra Interreg-projektet KursKultur 2.0 / bevillingerne ligger i alt på 607.495,35DKK

(Region Sønderjylland-Schleswig)

Vores fælles kulturarv binder os sammen hen over grænsen. Og sådan har det været i tusinder af år. I hele Østersøområdet og hen over grænser har der været drevet handel, udvekslet erfaringer, og mangt et kulturgode er blevet ført videre til de næste generationer. I museumsprojektet „10.000 år på tværs. – Hvad betyder grænser?“ skal der udarbejdes nye formidlingstilgange og dermed også vindes nye målgrupper. Samarbejdet omfatter hele Interreg-programområdet. Kultur og museumsbesøg skal gøres tilgængelige, når det nu ikke er muligt at rejse. Her inddrages erfaringer med de digitale tilbud under coronakrisen, der har gjort det muligt at inddrage målgrupper, der har svært ved at deltage i et fysisk museumsbesøg.

Stor spredning ved projektideerne

Interreg-projektet KursKultur 2.0 støtter med sin kultur- og netværkspulje i denne omgang 5 meget forskellige projekter. Med disse tilskud realiseres dansk-tyske projekter, der støtter arbejdet med børn og unge hen over grænsen. Det voksne publikum profiterer imidlertid også af den økonomiske støtte. Der er tale om musik, dans, historie og at lære hinanden at kende hen over grænsen.

- Vores kultursamarbejde og støtten til dansk-tyske projekter har en stor betydning for vores region. Kulturaktører fra begge sider af grænsen har til trods for pandemien fantastiske ideer til projekter, hvor borgerne bringes sammen i interessefællesskaber, og netværk opbygges. De nye bevilgede projekter er borgernære, mangfoldige og inddrager mange aldersgrupper, siger Kjeld Thrane, formand for bevillingsudvalget KursKultur 2.0.

Side 2 i denne pressemeldelse indeholder en kort beskrivelse af projekterne, og den kan også ses på vores hjemmeside www.kulturfokus.dk.

Siden den første ansøgningsfrist i efteråret 2019 er der blevet ydet støtte til i alt 28 projekter med et samlet volumen på 3.839.149 DKK. På grund af coronakrisen har det imidlertid været nødvendigt at ændre på forløb eller udskyde aktiviteter i mange af disse projekter. Der kan afholdes aktiviteter frem til sommeren 2022. Projektsekretariatet er i tæt dialog med aktørerne for at hjælpe med alternative planer og gøre forskydninger så ubureaukratiske som muligt. Den nye ansøgningsfrist til kultur- og netværkspuljen slutter den 21. juni 2021.

Tilpasning af kriterierne for transportpuljen

Børn og unge oplever noget nyt, lærer mere om nabolandet og møder jævnaldrende. Det er et

KursKultur 2.0 finansieres med støtte fra Region Sønderjylland-Schleswigs partnere, de regionale idrætsorganisationer, UC Syddanmark, Europa-Universität Flensburg, Professionshøjskolen Absalon, Museum Lolland-Falster, Næstved Kommune, Museum Sønderjylland, Kulturministeriet og Ministerium für Bildung, Wissenschaft und Kultur des Landes Schleswig-Holstein. Dette projekt finansieres af midler fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling.

koncept, der hidtil har fungeret godt og som er blevet støttet af transportpuljen. I øjeblikket er det vanskeligt at afholde fysiske møder hen over grænsen. Derfor kan der nu også ydes støtte til digitale møder, f.eks. hvis der er behov for et honorar til en ekstern workshopleder. Det er frem til november 2021 også muligt at besøge kulturinstitutioner i nabolandet uden projektpartner.

KursKultur 2.0 er finansieret af Interreg Deutschland-Danmark med midler fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling. Læs mere om Interreg Deutschland-Danmark på www.interreg5a.eu.

Interreg-projektet KursKultur 2.0 har tre støttepuljer til borgernære og grænseoverskridende projekter: **Kultur- og netværkspuljen** støtter innovative dansk-tyske projekter inden for områderne kultur, sprog, børn, unge, sport & fritid, som bidrager til den interkulturelle forståelse og en forankring af det dansk-tyske samarbejde blandt borgerne. **Transportpuljen** støtter det aktive samarbejde og mødet mellem danske og tyske børn og unge til og med 26 år. Skoler, daginstitutioner, foreninger og andre institutioner, der arbejder med børn og unge kan søge om støtte til transport, entré, honorarer og overnatning. Puljen støtter fortrinsvis fysiske møder, men virtuelle møder med vægt på kommunikationen mellem børn og unge kan også støttes. **Strakspuljen** fremmer netværksdannelse, mindre dansk-tyske projekter, udviklingen af nye projektideer og fremadrettede partnerskaber. Ansøgerne kan komme fra hele Interreg-programregionen. Den næste ansøgningsfrist til **kultur- og netværkspuljen** er den **21. juni 2021**. Projektsekretariatet tilbyder gerne projektrådgivning via mail, telefon eller digitalt. Det er løbende muligt at ansøge om midler gennem transport- og strakspuljen.

Yderligere informationer: <https://www.kulturfokus.de/dk/til-projektaktoerer/>

Oversigt nye projekter

Oversigt over projekter, der har modtaget støtte

100 år med mindretal

Det tyske mindretal i området omkring Tønder og det danske mindretal syd for grænsen vil gerne fejre 100-års jubilæet for grænsedragningen sammen. Foreninger og organisationer fra de to mindretal vil præsentere sig ved et offentligt arrangement den 2. oktober 2021 i Tønder. Ved den lejlighed vil foreninger med sammenlignelige opgaveområder blive placeret ved siden af hinanden, så de kan lære hinanden at kende. Der vil desuden være en paneldiskussion, et musikalsk program og et fælles aftenarrangement. Dette lokale projekt har til formål at initiere netværk mellem mindretallenes foreninger og organisationer, der senere kan danne grundlag for fremtidige fælles projekter på vestkysten. Det offentlige program skal desuden give flertalsbefolkningen et indblik i mindretallenes historie og foreningsliv.

Projektpartnere: Schleswigsche Partei og Sydslesvigsk Forening, Sydtønder Amt
Bevilget støttebeløb: 77.577 DKK

10.000 år på tværs – Hvad betyder grænser?

Projektet har til formål at indbyde borgerne i grænselandet til en dansk-tysk dialog om (for-) historien, nutiden og fremtiden på tværs af Østersøen og landegrænsen. Aktørerne vil her drage nytte af erfaringerne fra coronatiden og i højere grad satse på digitale løsninger på formidlingsområdet. Konkret er der planlagt produktion af fem 3-4-minutters film, som skal inspirere til dialog og som beskæftiger sig med tre overordnede narrativer:

- råstoffer, klima, ritualer, mad og migration i stenalderen
- magt, borg og landskab i middelalderen
- herregårde, dannelse og teknik i nyere tid.

Filmene vil blive præsenteret virtuelt til Femern Bælt Days den 31. maj 2021 og indgå som optakt til borgerdialogen under de dansk-tyske kulturarvsdage den 7.-8. oktober 2021. Efter projektets afslutning vil filmene indgå i de deltagende museers formidlingsarbejde.

Projektpartnere: Museum Lolland-Falster og Oldenburger Wallmuseum

Øvrige partnere: Museum Vestsjælland

Bevilget støttebeløb: 166.321 DKK

Dansk-tysk børnekordag

Dansk-tysk børnekordag henvender sig til børn i 1.-3. klasse. Der inddrages både danske skoler og tyske mindretalsskoler i Nordslesvig samt Bugenhagenschule i Schleswig og Jaruplund Danske Skole. Der er planlagt et endagsarrangement forår 2022, hvor børn under vejledning fra dansk- og tysksprogede musikpædagoger synger sammen på dansk, tysk og evt. andre sprog. Børnenes sprogkundskaber skal her indgå aktivt, så de kan lære af hinanden. Dagen slutes af med en fælles koncert for forældrene. Programmet suppleres med optagelse af små videoer, som senere vil blive delt på de sociale medier og som også kan benyttes som reklame for kommende arrangementer.

Projektpartnere: Det Sønderjyske Sangcenter og Bugenhagenschule Schleswig

Øvrige partnere: Jaruplund Danske Skole og Bund Deutscher Nordschleswiger

Bevilget støttebeløb: 50.000 DKK

Tango-netværk i Region Sønderjylland-Schleswig

Tango Flensburg, Tango Aabenraa og forskellige netværkspartnere fra grænselandet planlægger at afholde to fælles workshopweekender. Det er meningen at medlemmer af tangoforeninger, undervisere og dansere på begge sider af grænsen skal lære hinanden bedre at kende og opbygge netværk. Weekenderne er tilrettelagt således, at der foruden den fælles danseundervisning også er tid at lære hinanden at kende. Om aftenen vil der være milonga med livemusik.

Projektpartnere: Tango Aabenraa og Tango Flensburg

Øvrige partnere: La Luna (Tangoforening Kolding), Tango Haderslev, Waldorfmilonga Flensburg,

Tango Rendsburg, Tango Husum og Tango Kiel

Bevilget støttebeløb: 76.302 DKK

Sommercamp 2021

Projektet 'Sommercamp 2021' går ud på at gennemføre en dansk-tysk ferielejr for børn og unge af en uges varighed. Der tilbydes forskellige aktiviteter inden for dans, sang, elektronisk musik, film og drama under professionel vejledning. Programmet suppleres med sprogundervisning.

Projektet har til formål at give deltagerne interkulturoplevelser. Formålet er også at give børn og unge, som ellers kun har begrænset adgang til kulturel dannelse, mulighed for at knytte kontakter og venskaber hen over grænsen. Interessen hos børn og unge for at deltage i dansk-tyske kulturelle tilbud styrkes dermed på længere sigt.

Projektpartnere: Aabenraa Kommune, Kultur og Fritid og Stadt Flensburg, Fachbereich Jugend Kinder & Jugendbüro

Øvrige partnere: Performance Akademi Sønderborg, Sydslesvigs Danske Ungdomsforeninger, Theaterschule Flensburg og Institut für Lebensfreude

Bevilget støttebeløb: 237.300 DKK

Link til hjemmeside: https://www.kulturfokus.de/dk/blog/category/kultur-und-netzwerkpool/?post_type=projekt

Info: Interreg-projektet KursKultur 2.0 slutter den 31. december 2022. Interreg-tilskuddet er på 16.390.000 DKK/ 2.200.000 Euro og det samlede budget udgør ca. 23,6 mio. DKK/ 3,2 mio. Euro.

Partnere: Region Sønderjylland-Schleswig/ Aabenraa Kommune (Leadpartner), Tønder, Haderslev og Sønderborg kommune, Kreise Nordfriesland/ Stiftung Nordfriesland og Schleswig-Flensburg/ Kulturstiftung des Kreises Schleswig-Flensburg, Stadt Flensburg, UC Syd, Europa-Universität Flensburg, Professionshøjskolen Absalon, Museum Lolland-Falster, Næstved Kommune, Museum Sønderjylland.

Netværkspartnere: Projektet KursKultur 2.0 har over 50 netværkspartnere. Land Schleswig-Holstein og faggruppen Sport i Region Sønderjylland-Schleswig bidrager økonomisk til projektet.

Støttehenvisning

KursKultur 2.0 er finansieret af Interreg Deutschland-Danmark med midler fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling. Læs mere om Interreg Deutschland-Danmark på www.interreg5a.eu